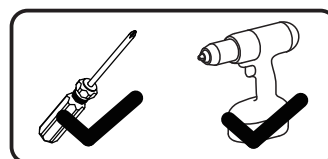
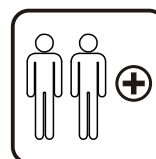
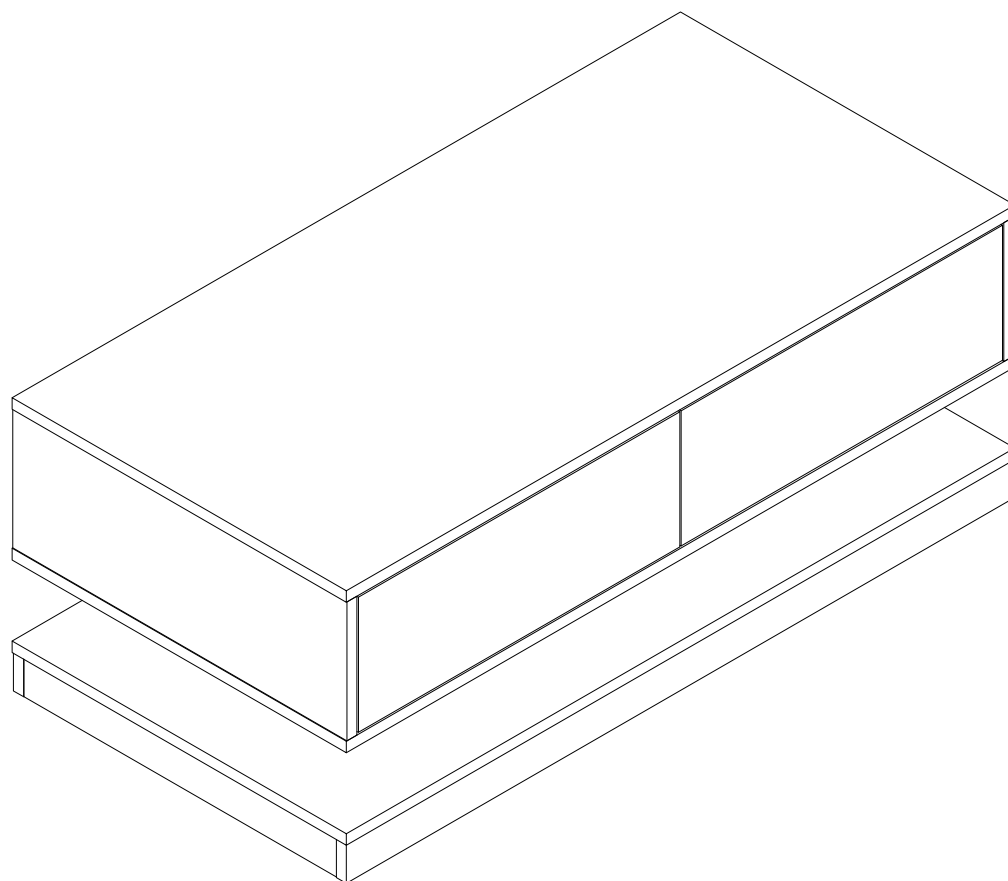


Product manual
Gebrauchsanweisung
Manuel du produit
Manual del producto
Manuale del prodotto

SKU: N892P423294



EN_IMPORTANT, RETAIN FOR FUTURE REFERENCE: READ CAREFULLY.

FR_IMPORTANT: A LIRE ATTENTIVEMENT ET À CONSERVER POUR CONSULTATION
ULTÉRIEURE.

ES_IMPORTANTE, LEA Y GUARDE PARA FUTURAS REFERENCIAS.

DE_„WICHTIG! SORGFÄLTIG LESEN UND FÜR SPÄTER NACHSCHLAGEN AUFBEWAHREN.“

IT_IMPORTANTE! CONSERVARE IL PRESENTE MANUALE PER FUTURO RIFERIMENTO
ELEGGERLO ATTENTAMENTE.



[DE]

Warnung: Lesen Sie die Anleitung vor dem Zusammenbau bitte vollständig durch. Überprüfen Sie, ob Sie alle auf den Seiten aufgeführten Komponenten und Werkzeuge haben.

Warnung: Legen Sie alle Teile auf eine ebene Fläche. Legen Sie eine weiche Decke oder Ähnliches darunter, um sie vor Kratzern oder Flecken zu schützen. Vermeiden Sie es, Komponenten über den Boden zu ziehen oder zu schieben.

Warnung: Überprüfen Sie regelmäßig alle Beschläge und Befestigungen, um sicherzustellen, dass sie sicher sind und um Unfälle zu vermeiden. Wenn Teile fehlen, kaputt, beschädigt oder abgenutzt sind, verwenden Sie das Produkt nicht weiter, bis es mit vom Hersteller autorisierten Teilen repariert wurde.

Warnung: Lassen Sie Kinder nicht auf die Möbel klettern, da dies zum Umkippen und zu schweren Verletzungen führen kann. Bauen Sie die Möbel außerhalb der Reichweite von Kindern zusammen.

Warnung: Stellen Sie die Möbel nicht in die Nähe von Feuerquellen oder heißen Gegenständen, um Brandgefahr zu vermeiden.

Warnung: Reinigen Sie die Möbel mit einem feuchten Tuch oder Alkohol. Verwenden Sie keine Reinigungsmittel mit ätzenden Chemikalien.

[EN]

Warning: Please read instructions fully before starting assembly. Check you have all the components and tools listed on pages.

Warning: Please place all parts on a flat surface. Place a soft blanket or similar underneath to protect against scratches or stains. Avoid dragging or sliding components across the floor.

Warning: Regularly check all fittings and fastenings to ensure they are secure and to prevent accidents. If any parts are missing, broken, damaged, or worn, discontinue use of the product until repairs have been made using factory authorized parts.

Warning: Do not allow children to climb on the furniture as this may result in tipping and serious personal injury. Assemble the furniture away from the reach of children.

Warning: Do not place furniture close to fire sources or high-temperature objects to avoid the risk of fire.

Warning: Clean furniture with a damp cloth or alcohol, avoid using cleaning agents containing corrosive chemicals.

[FR]

Avertissement : Veuillez lire entièrement les instructions avant de commencer l'assemblage. Vérifiez que vous disposez de tous les composants et outils répertoriés sur les pages.

Avertissement : Veuillez placer toutes les pièces sur une surface plane. Placez une couverture douce ou similaire en dessous pour les protéger des rayures ou des taches. Évitez de faire glisser les composants sur le sol.

Avertissement : Vérifiez régulièrement tous les raccords et fixations pour vous assurer qu'ils sont bien fixés et pour éviter les accidents. Si des pièces manquent, sont cassées, endommagées ou usées, cessez d'utiliser le produit jusqu'à ce que des réparations aient été effectuées à l'aide de pièces autorisées par l'usine.

Avertissement : Ne laissez pas les enfants grimper sur les meubles car cela pourrait entraîner un basculement et des blessures graves. Assemblez les meubles hors de portée des enfants.

Avertissement : Ne placez pas les meubles à proximité de sources de feu ou d'objets à haute température pour éviter tout risque d'incendie.

Avertissement : Nettoyez les meubles avec un chiffon humide ou de l'alcool, évitez d'utiliser des produits de nettoyage contenant des produits chimiques corrosifs.



[IT]

Attenzione: leggere attentamente le istruzioni prima di iniziare il montaggio. Verificare di avere tutti i componenti e gli strumenti elencati nelle pagine.

Attenzione: posizionare tutte le parti su una superficie piana. Posizionare una coperta morbida o simile sotto per proteggere da graffi o macchie. Evitare di trascinare o far scivolare i componenti sul pavimento.

Attenzione: controllare regolarmente tutti i raccordi e i dispositivi di fissaggio per assicurarsi che siano sicuri e per prevenire incidenti. Se alcune parti sono mancanti, rotte, danneggiate o usurate, interrompere l'uso del prodotto fino a quando non siano state eseguite le riparazioni utilizzando parti autorizzate dalla fabbrica.

Attenzione: non consentire ai bambini di arrampicarsi sui mobili poiché ciò potrebbe causare ribaltamenti e gravi lesioni personali. Montare i mobili lontano dalla portata dei bambini.

Attenzione: non posizionare i mobili vicino a fonti di fuoco o oggetti ad alta temperatura per evitare il rischio di incendio.

Attenzione: pulire i mobili con un panno umido o alcol, evitare di utilizzare detergenti contenenti sostanze chimiche corrosive.

[ES]

Advertencia: Lea las instrucciones completamente antes de comenzar el montaje. Compruebe que tiene todos los componentes y herramientas que se enumeran en las páginas.

Advertencia: Coloque todas las piezas sobre una superficie plana. Coloque una manta suave o algo similar debajo para protegerlas de rayones o manchas. Evite arrastrar o deslizar los componentes por el piso.

Advertencia: Verifique regularmente todos los accesorios y fijaciones para asegurarse de que estén seguros y evitar accidentes. Si falta alguna pieza, está rota, dañada o desgastada, deje de usar el producto hasta que se hayan realizado las reparaciones con piezas autorizadas de fábrica.

Advertencia: No permita que los niños se suban a los muebles, ya que esto puede provocar que se vuelquen y lesiones personales graves. Monte los muebles fuera del alcance de los niños.

Advertencia: No coloque los muebles cerca de fuentes de fuego u objetos de alta temperatura para evitar el riesgo de incendio.

Advertencia: Limpie los muebles con un paño húmedo o alcohol, evite usar agentes de limpieza que contengan químicos corrosivos.

EN

Dear customer,

Thank you for purchasing this product. So that your appliance serves you well, please read all the instructions in this user's manual. If you have any questions, please contact our customer care center.

FR

Cher client,

Nous vous remercions d'avoir acheté ce produit. Afin que vous puissiez profiter pleinement de votre appareil, veuillez lire toutes les instructions de ce manuel d'utilisation. Si vous avez la moindre question, veuillez contacter notre centre d'assistance à la clientèle.

DE

Sehr geehrter Kunde,

Vielen Dank, dass Sie dieses Produkt erworben haben. Damit Ihr Gerät Ihnen gute Dienste leistet, lesen Sie bitte alle Hinweise in diesem Benutzerhandbuch. Wenn Sie Fragen haben, wenden Sie sich bitte an unser Kundendienstzentrum.

ES

Queridos clientes,

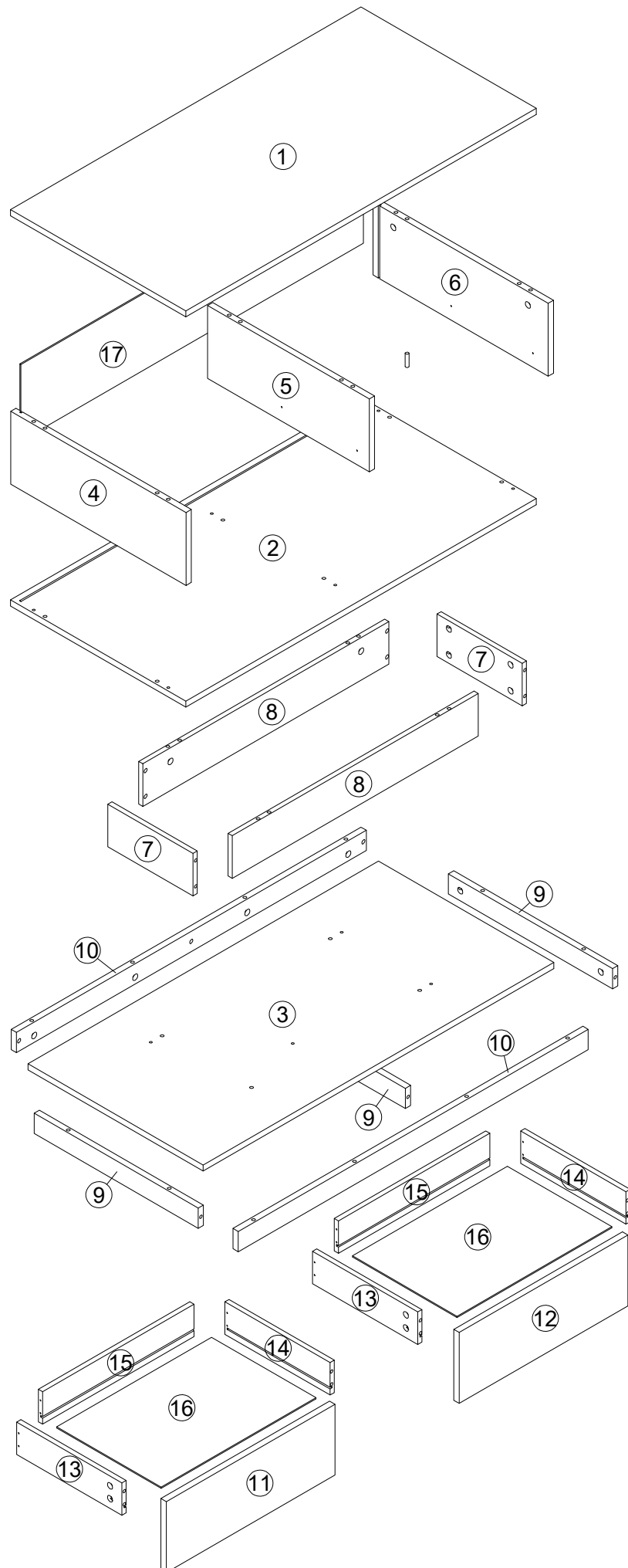
Gracias por comprar este producto. Para que su electrodoméstico le sirva mejor, lea todas las instrucciones de este manual del usuario. Si tiene alguna pregunta, comuníquese con nuestro Centro de Atención al Cliente.

IT

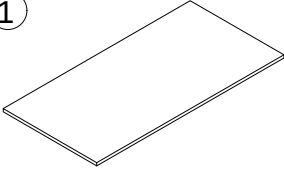
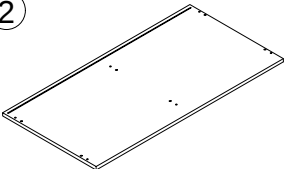
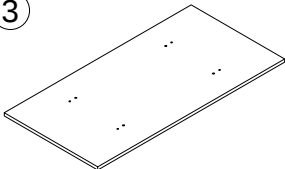
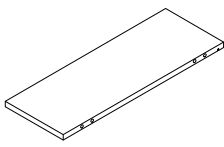
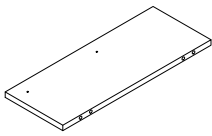
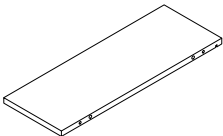
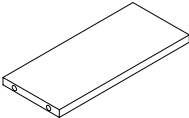
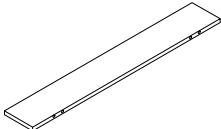
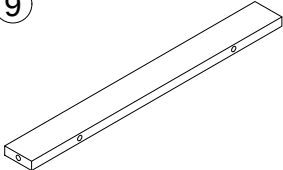
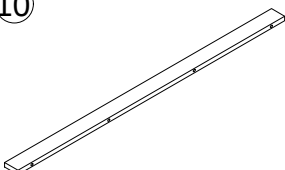
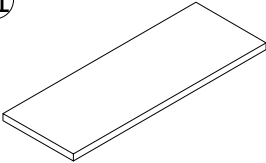
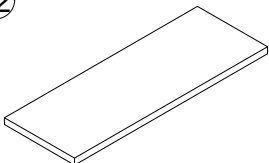
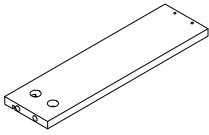
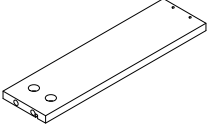
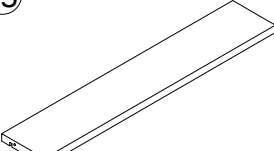
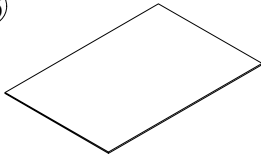
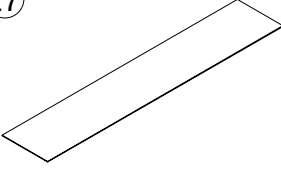
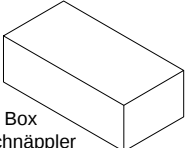
Caro Cliente,

Grazie per aver acquistato questo prodotto. Per servirti meglio con questo apparecchio ti prego di leggere tutte le istruzioni in presente manuale utente. In caso di dubbio, si prega di contattare il nostro centro assistenza clienti.

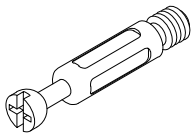
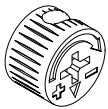
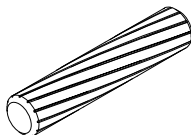
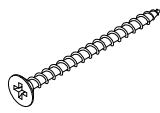
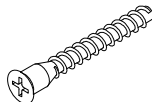
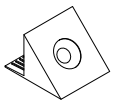
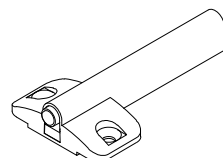
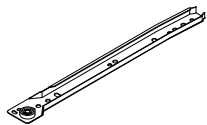
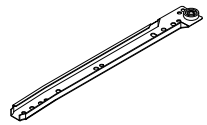
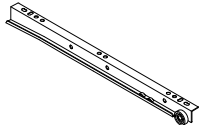
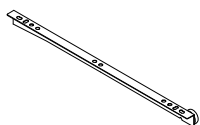
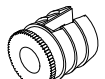
N892P423294



Part List for N892P423294

①  x1	②  x1	③  x1	④  x1
⑤  x1	⑥  x1	⑦  x2	⑧  x2
⑨  x3	⑩  x2	⑪  x1	⑫  x1
⑬  x2	⑭  x2	⑮  x2	⑯  x2
⑰  x1	 EN:Hardware Box DE:Der festschnäppler FR:Boîte de matériel IT:Scatola Hardware ES:Caja de Hardware		

Hardware List for N892P423294

A  M6X35mm x40	B  Φ15X10mm x40	C  Φ8X40mm x26	D  3.5X14mm x26
E  3.5X30mm x8	F  M7X48mm x10	G  x6	J  x2
CL  L300mm x2	CR  L300mm x2	DL  L300mm x2	DR  L300mm x2
T  Φ15X3mm x6	M  x18	Y  x2	

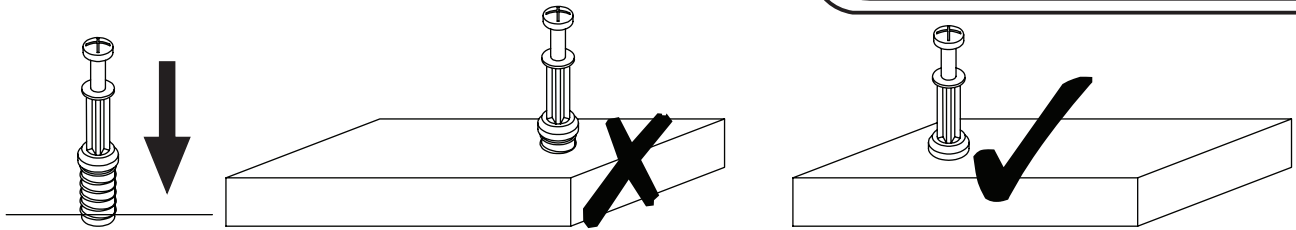
EN:If you find that the white glue particles on the board are missing, please press part Y into the board.

DE:Sollten Sie feststellen, dass die weißen Gummipartikel auf der Platine fehlen, drücken Sie bitte Teil Y in die Platine.

FR:Si vous constatez qu'il manque des particules de caoutchouc blanc sur le tableau, veuillez enfoncez la partie Y dans le tableau.

IT:Se trovi che mancano le particelle di gomma bianca sulla tavola, premi la parte Y sulla tavola.

ES:Si descubre que faltan las partículas de goma blancas en el tablero, presione la parte Y en el tablero.



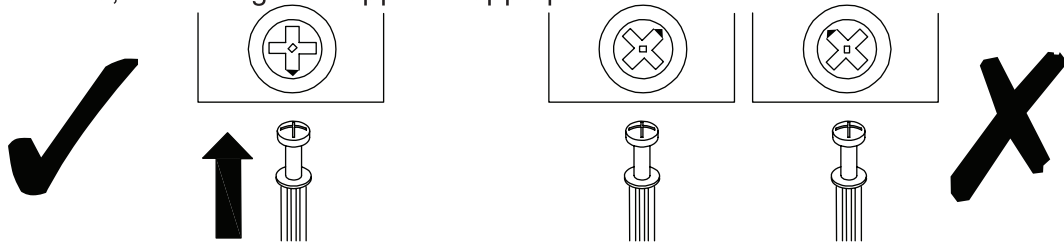
EN_QUICKFIT: Tighten quickfit until shoulder is flush with panel. Do not overtighten or undertighten.

FR_RACCORD RAPIDE: Faites serrer le raccord rapide jusqu'à ce que l'épaulement soit parfaitement encastré dans le panneau. Il ne faut ni trop serrer ni insuffisamment serrer.

ES_QUICKFIT: Apriete quickfit hasta que el hombro se descargue con el panel. NO lo sobreapriete ni lo apriete poco.

DE_QUICKFIT: Ziehen Sie den Quickfit fest, bis die Schulter mit der Platte bündig ist. Bitte nicht zu fest oder zu schwach anziehen.

IT_MONTAGGIO RAPIDO: Stringere il montaggio rapido fino a quando la spalla è a filo con il pannello, non stringere troppo o troppo poco.



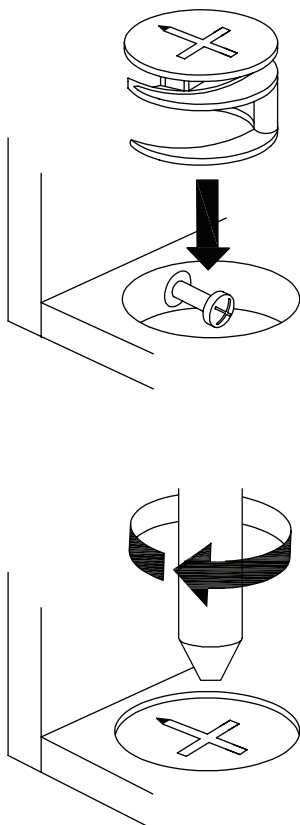
EN_CAM LOCK: When fitting cam lock, ensure starting position is correct before you insert connecting quickfit.

FR_SERRURE BATTEUSE: Avant d'insérer la serrure batteuse, veillez à la bonne orientation avant d'insérer le raccord rapide.

ES_CIERRE DE LA CÁMARA: Cuando instale el cierre de la cámara, asegúrese de que la posición de inicio es correcta antes de que inserte el quickfit conector.

DE_CAM-LOCK: Achten Sie bei der Montage des Cam-Locks auf die richtige Ausgangsposition, bevor Sie den Quickfit einsetzen.

IT_BLOCCAGGIO A CAMMA: Quando si monta il bloccaggio a camma, assicurarsi che la posizione iniziale sia corretta prima di inserire il montaggio rapido di collegamento.



EN_Quickfit head should be in the centre of the cam lock when the two panels are joined.

Cam lock should be inserted before quickfit.

FR_Lorsque les deux panneaux sont assemblés, la tête du raccord rapide doit reposer au centre de la serrure batteuse. Il faut insérer la serrure batteuse avant le raccord rapide.

ES_El cabezal del quickfit debe estar en el centro del cierre de la cámara cuando se unan los dos paneles.

Se debe insertar el cierre de la cámara antes que el quickfit.

DE_Der Quickfit-Kopf sollte sich in der Mitte des Cam-Locks befinden, wenn die beiden Platten zusammengefügt sind.

Der Cam-Lock sollte vor dem Quickfit eingesetzt werden.

IT_La testa del montaggio rapido deve trovarsi al centro del bloccaggio a camma quando i due pannelli sono uniti.

Il Bloccaggio a Camma deve essere inserito prima del montaggio rapido.

EN_Turn cam lock clockwise to tighten.

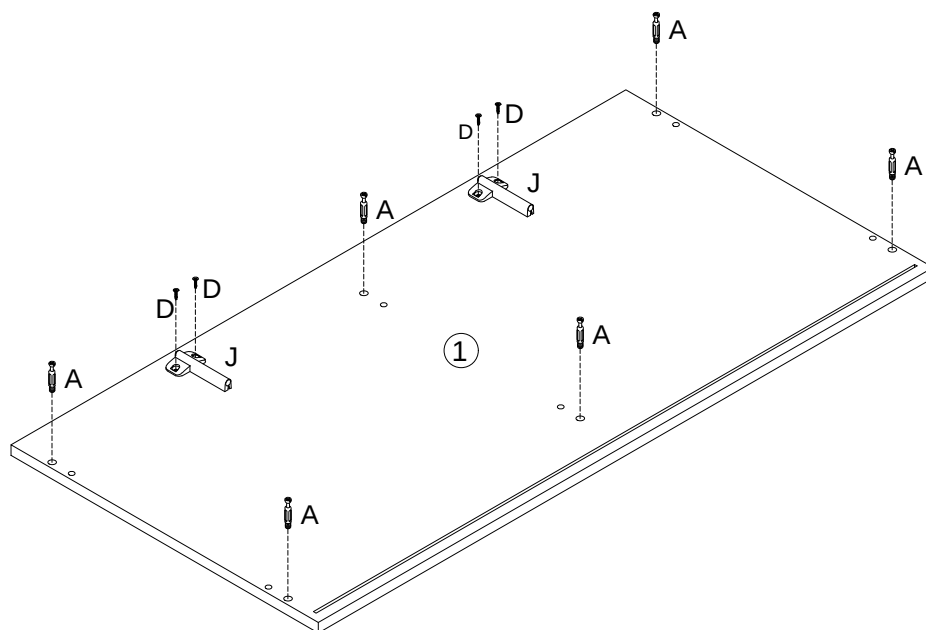
FR_Faites tourner la serrure batteuse dans le sens des aiguilles d'une montre pour la resserrer.

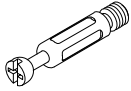
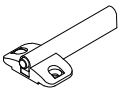
ES_Gire el cierre de la cámara en sentido horario para apretarlo.

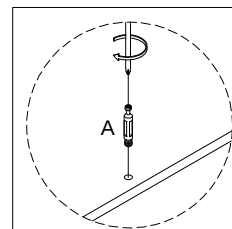
DE_Drehen Sie den Cam-Lock im Uhrzeigersinn, um ihn festzuziehen.

IT_Ruotare il bloccaggio a camma in senso orario per stringere.

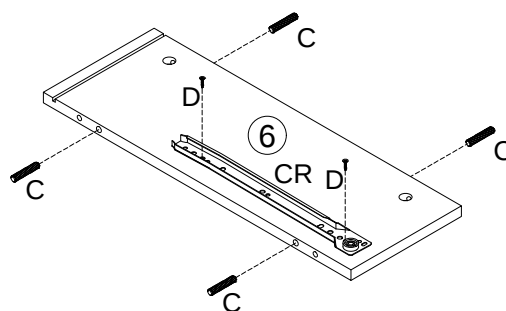
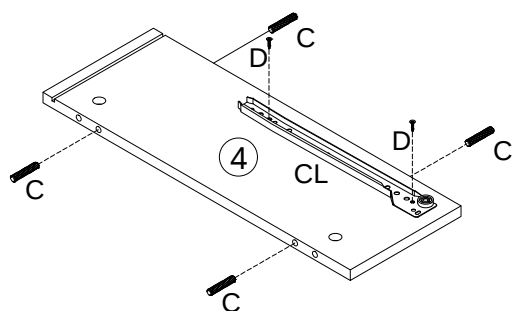
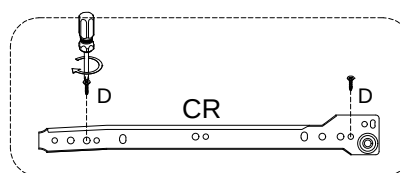
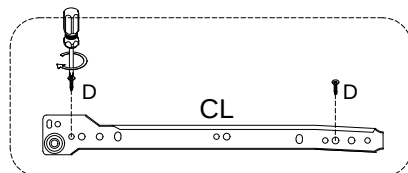
1

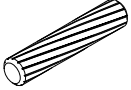
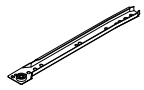
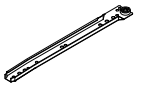


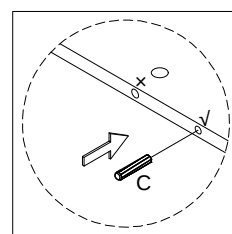
A	x6	D	x4	J	x2
					
M6X35mm		3.5X14mm			



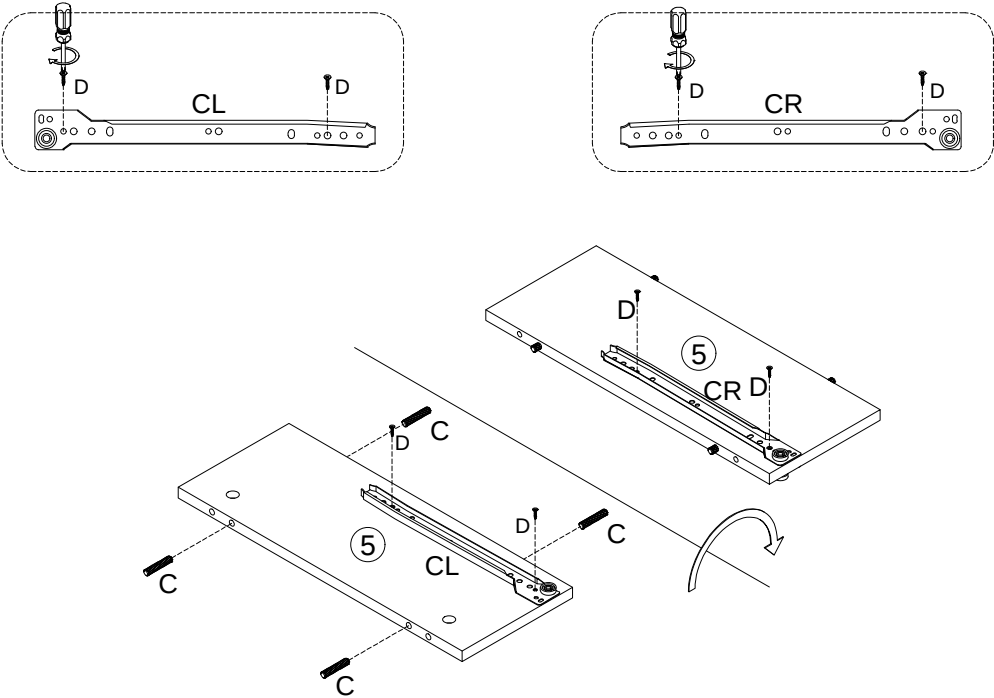
2

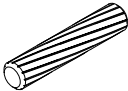
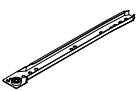
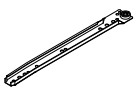


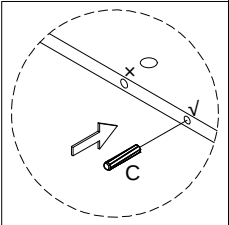
C	x8	D	x4	CL	x1	CR	x1
							
Φ8X40mm		3.5X14mm		L300mm		L300mm	



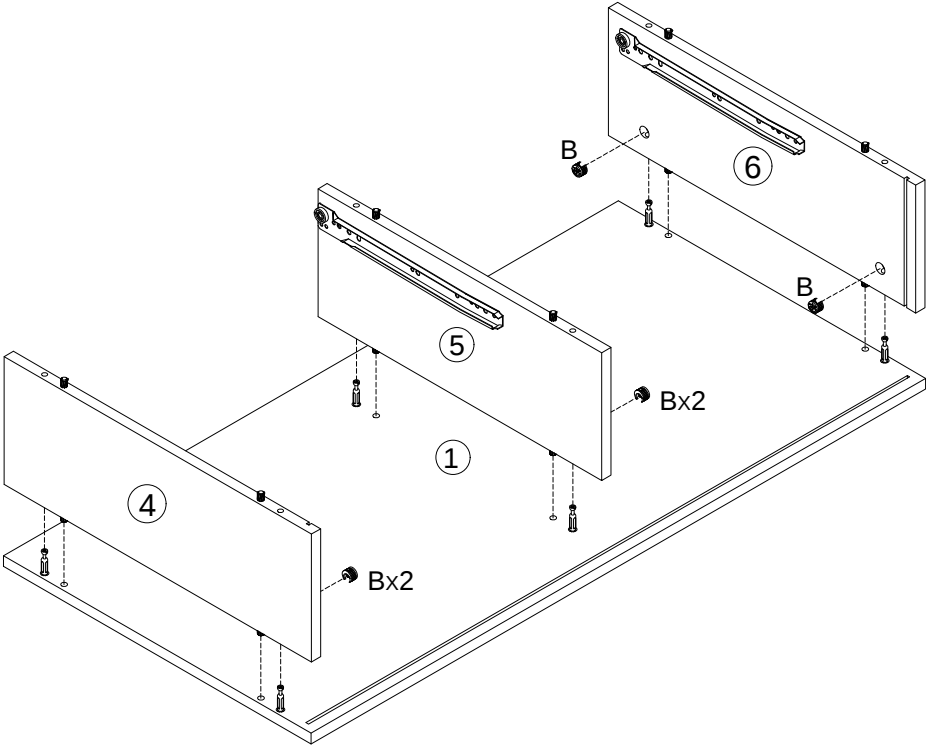
3



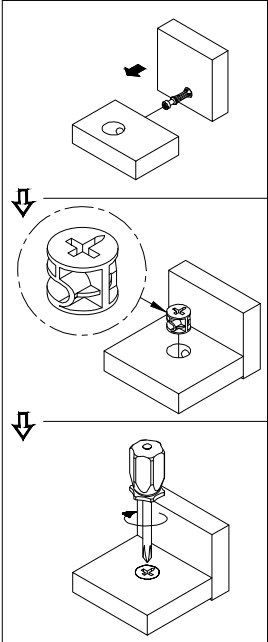
C	x4	D	x4	CL	x1	CR	x1
							
Φ8X40mm		3.5X14mm		L300mm		L300mm	



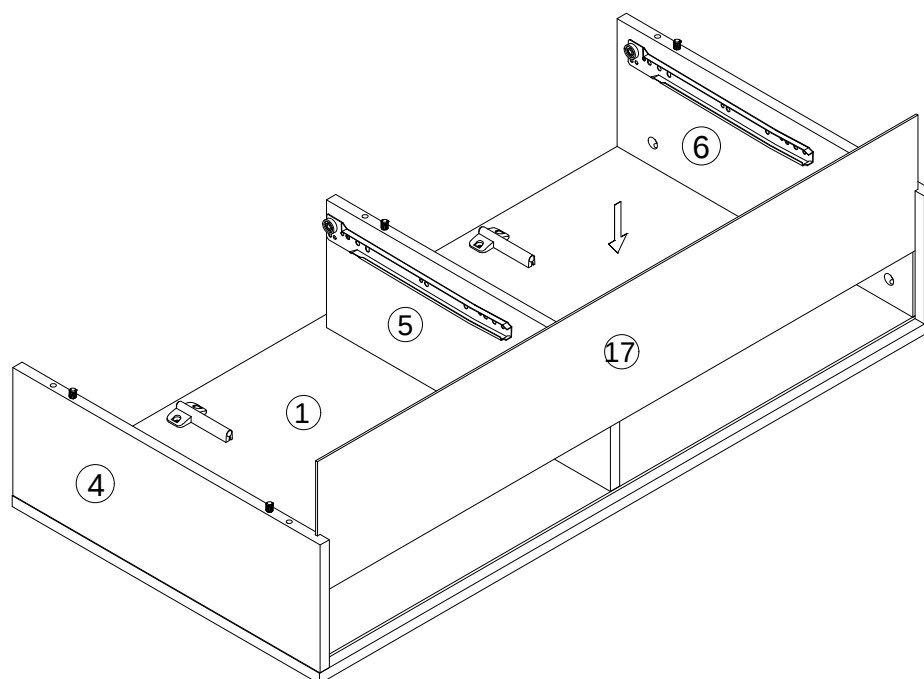
4



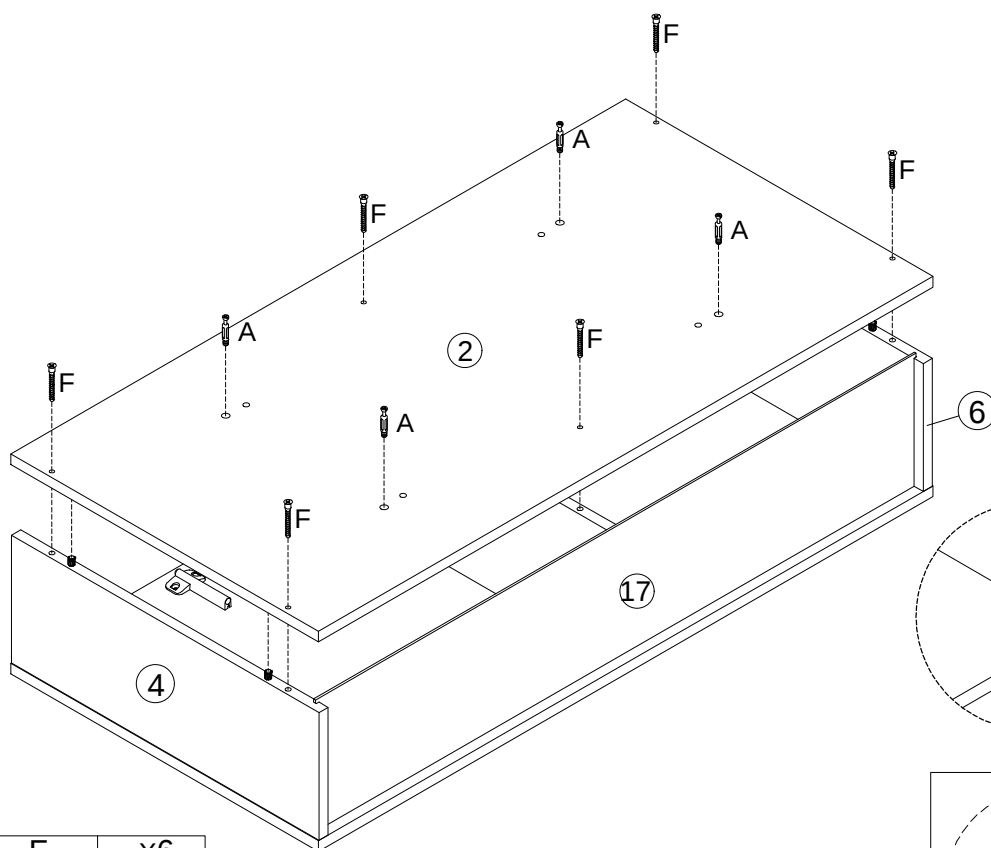
B	x6
	
Φ15X10mm	

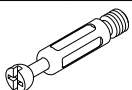
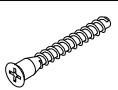


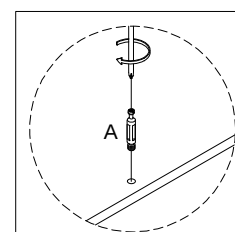
5



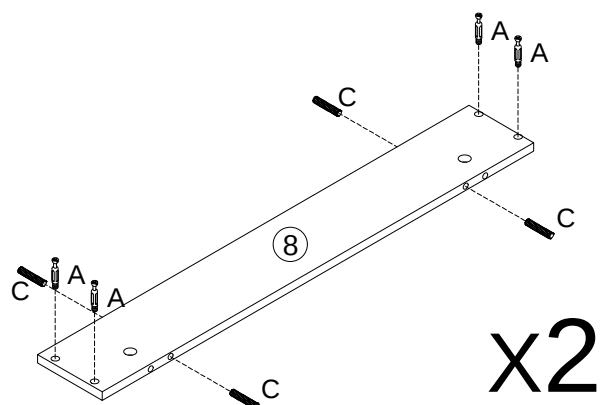
6

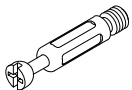
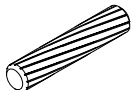


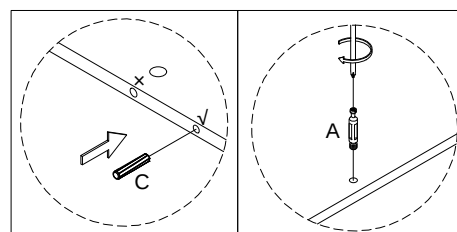
A	x4	F	x6
			
M6X35mm		M7X48mm	



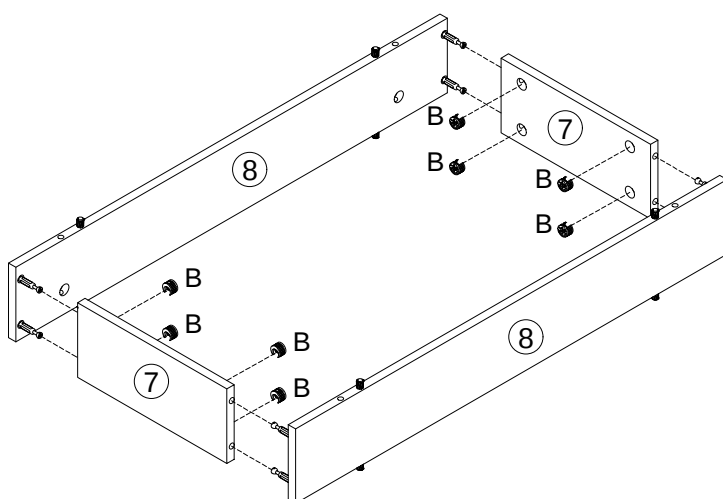
7



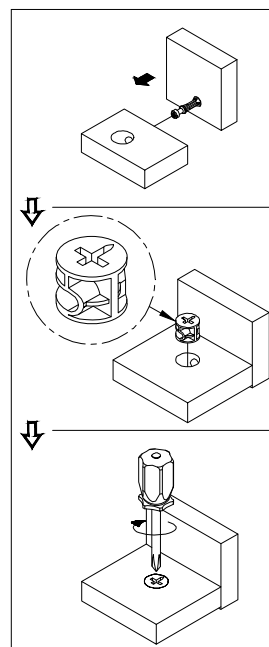
A	x8	C	x8
			
M6X35mm		Φ8X40mm	



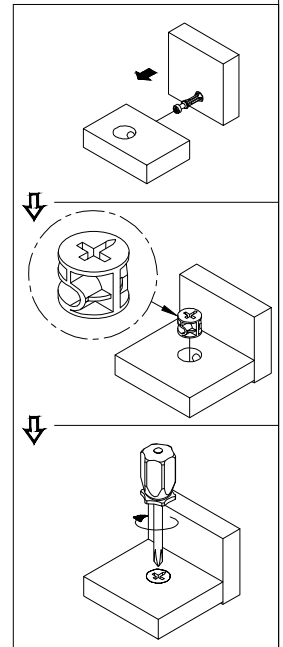
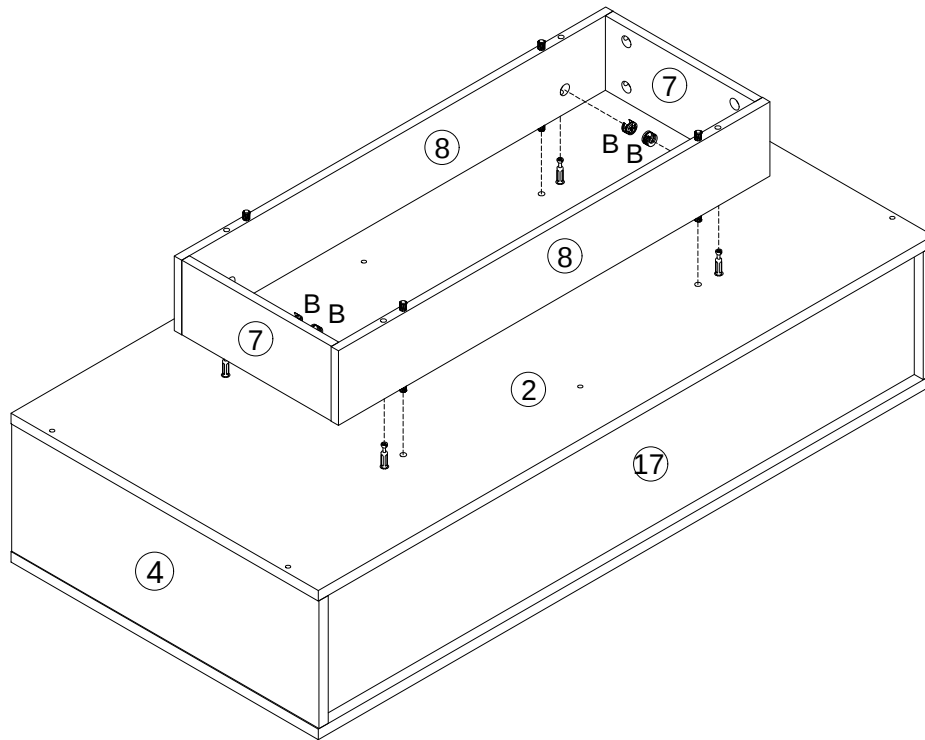
8



B	x8
	
Φ15X10mm	

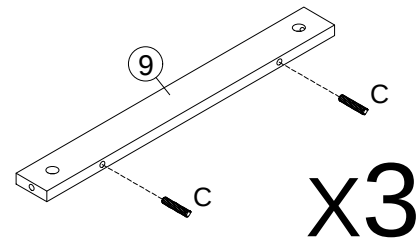
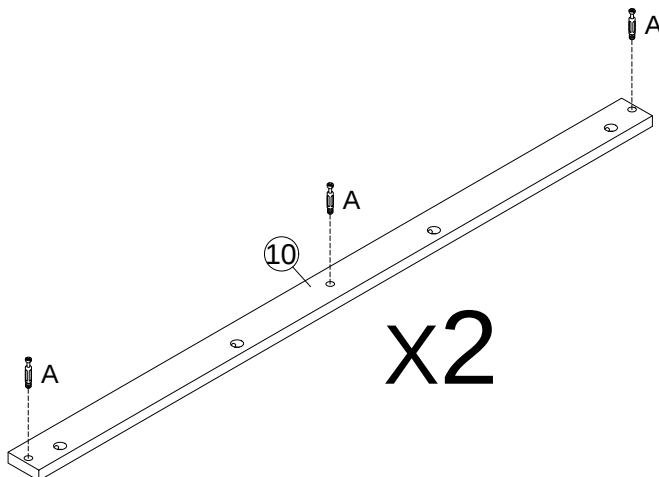


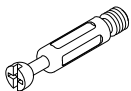
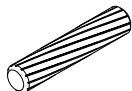
9

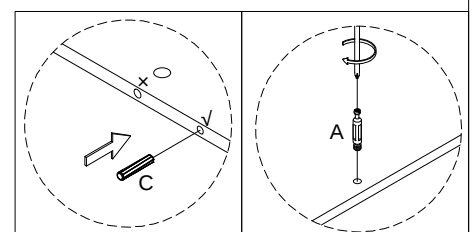


B	x4
	
Φ15X10mm	

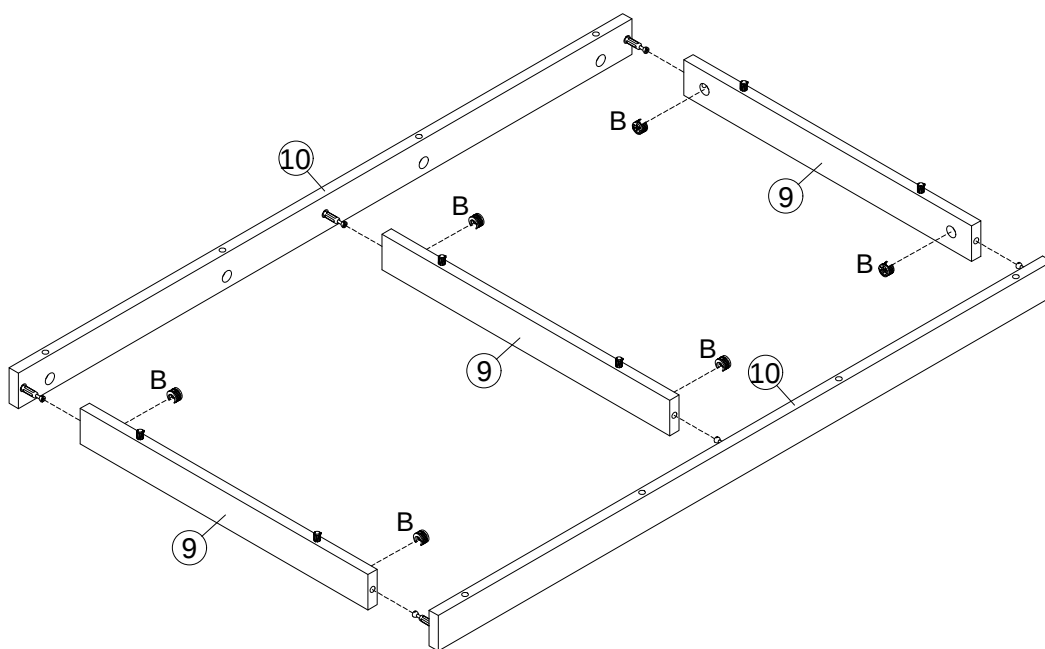
10



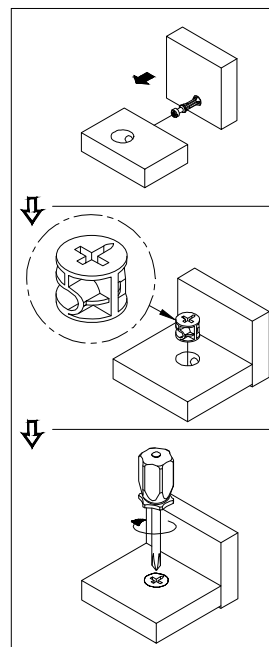
A	x6	C	x6
			
M6X35mm		Φ8X40mm	



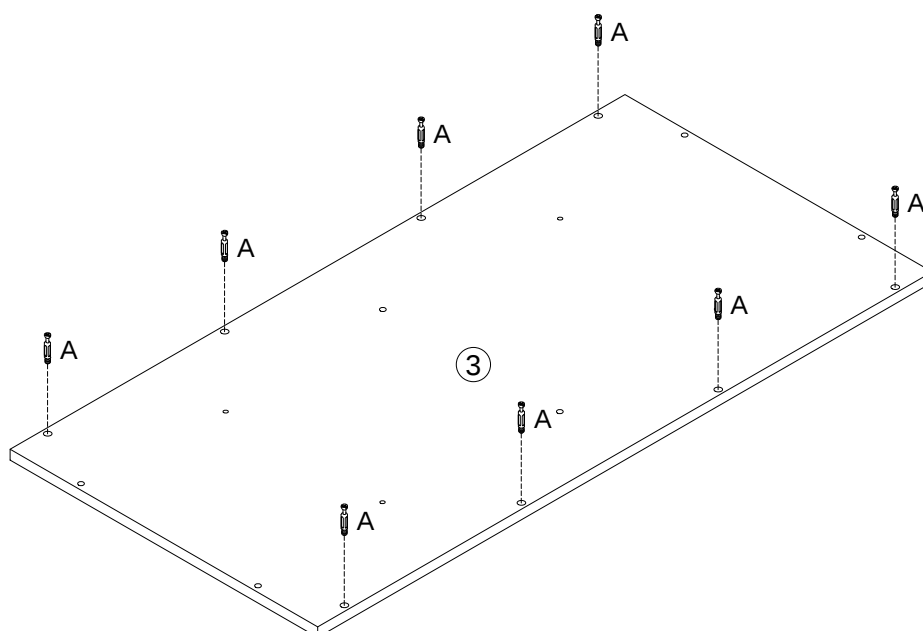
11

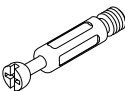


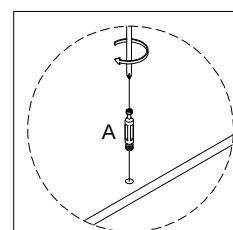
B	x6
	
Φ15X10mm	



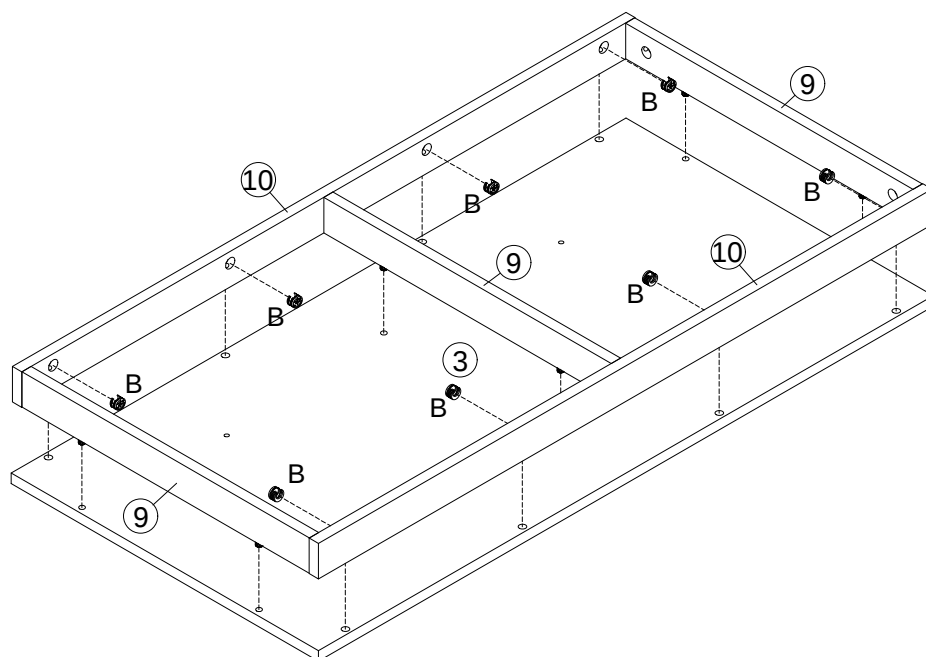
12



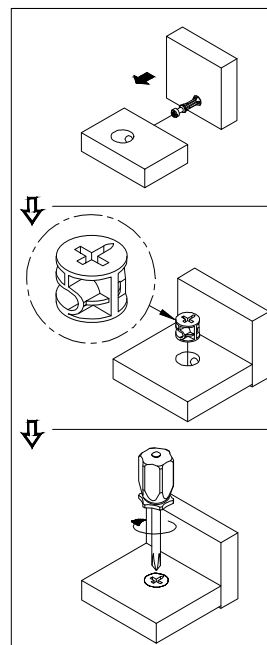
A	x8
	
M6X35mm	



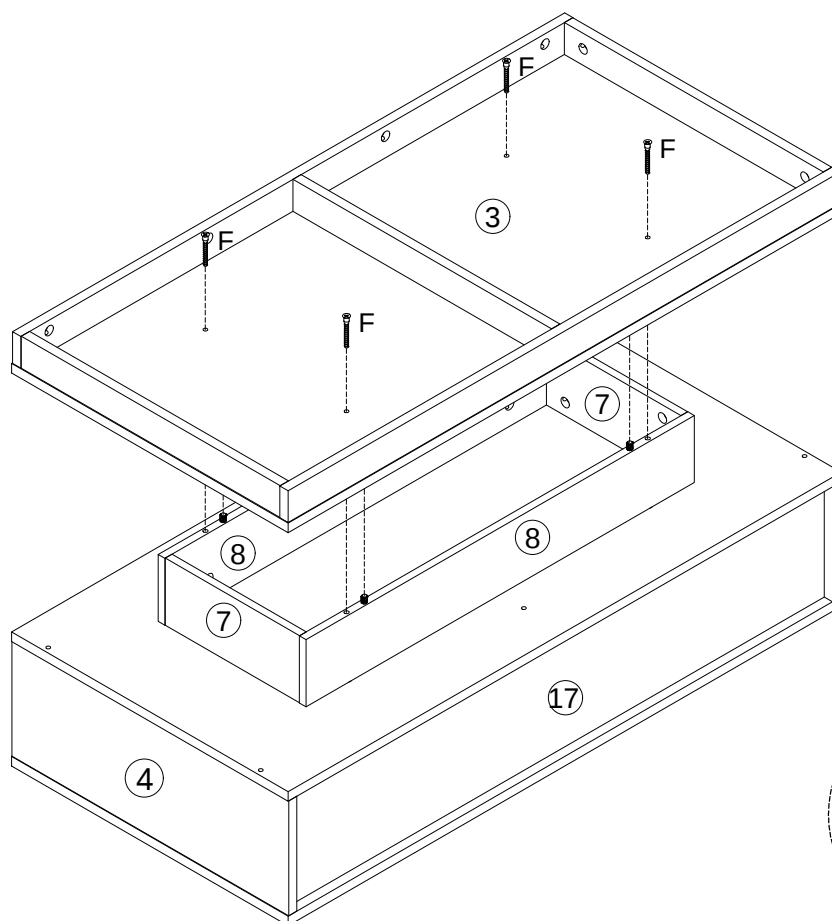
13



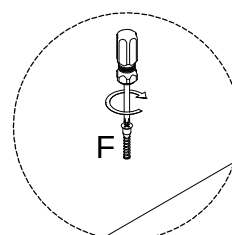
B	x8
Φ15X10mm	



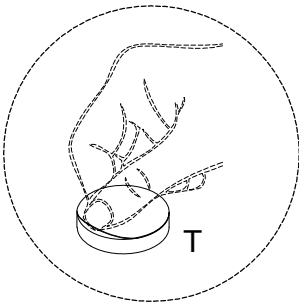
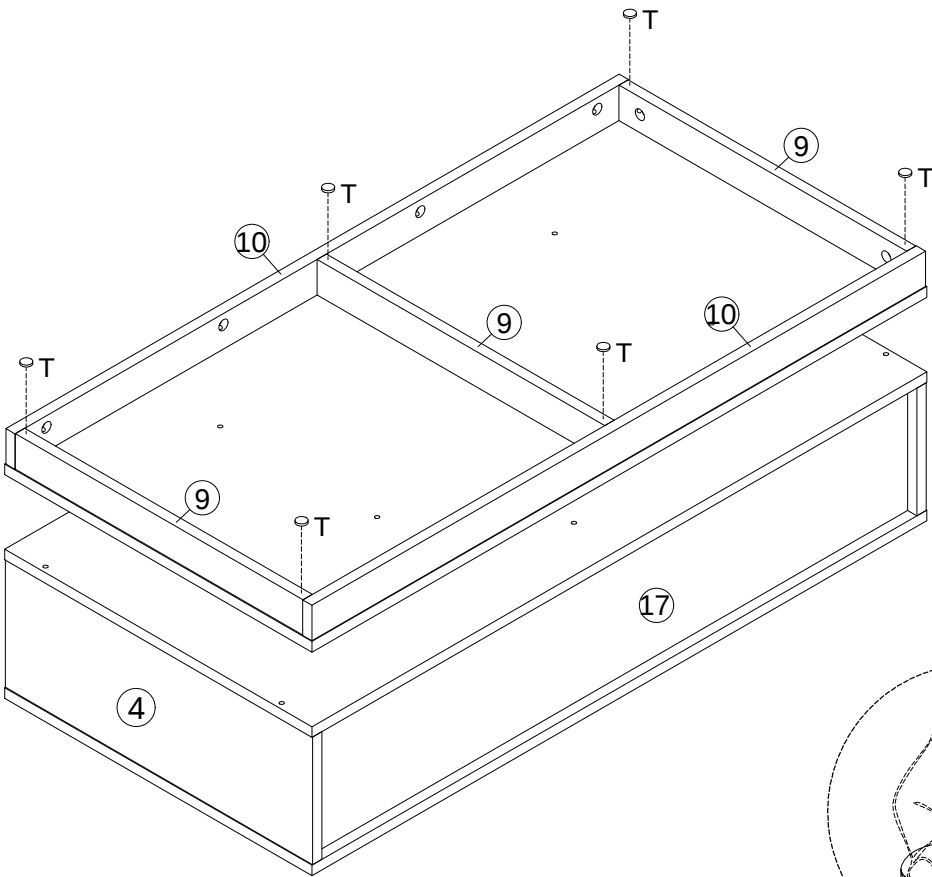
14



F	x4
M7X48mm	

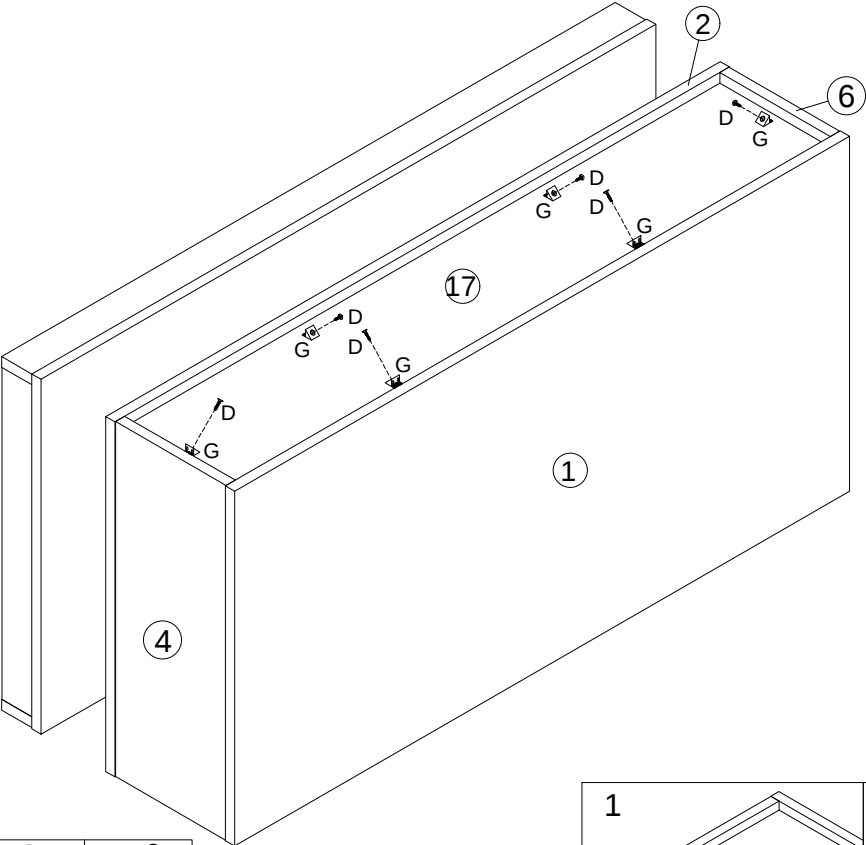


15

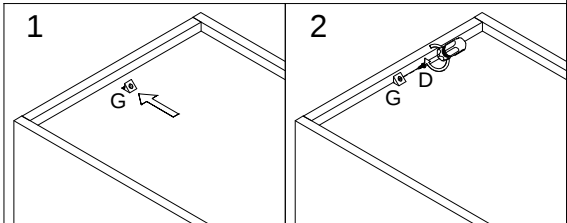


T	x6
	
Φ15X3mm	

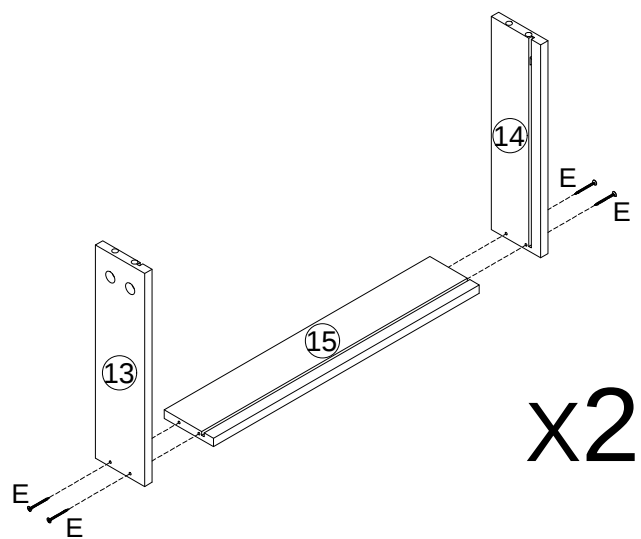
16



D	x6	G	x6
			
3.5X14mm			

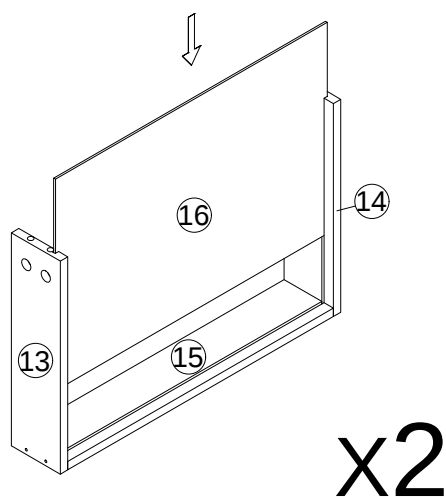


17

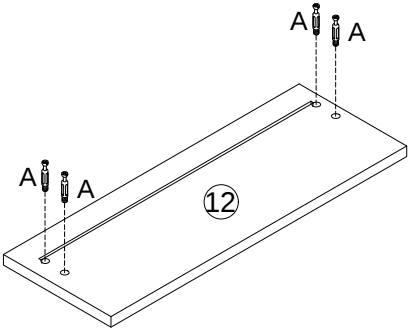
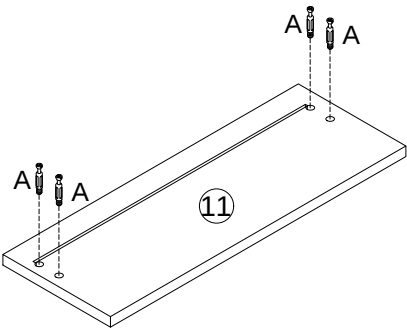


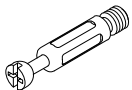
E	x8
	
3.5X30mm	

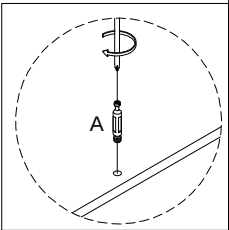
18



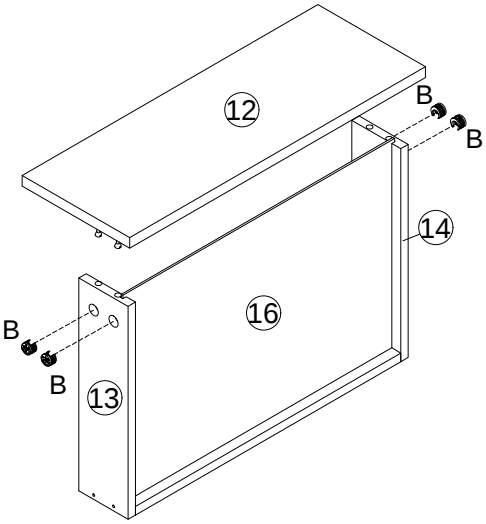
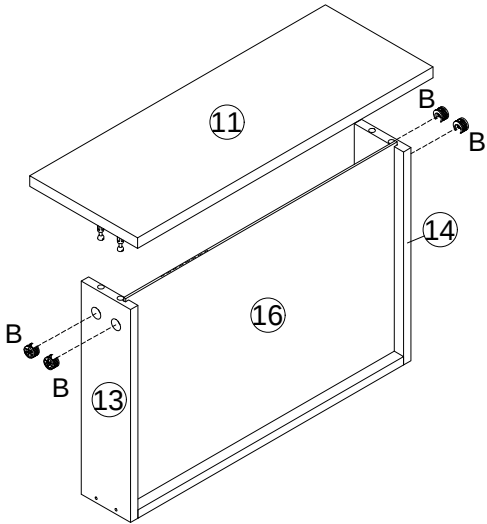
19



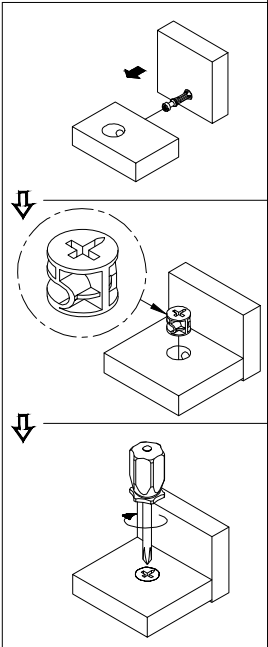
A	x8
	
M6X35mm	



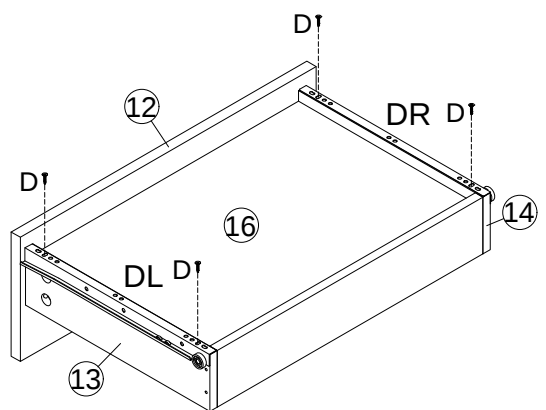
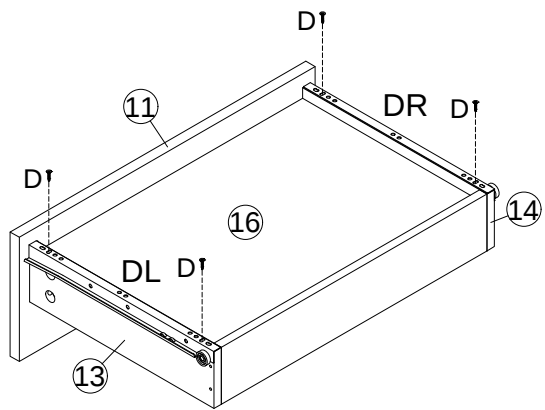
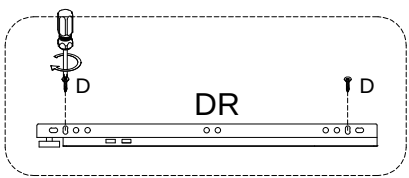
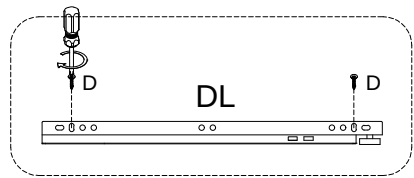
20

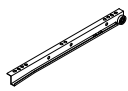


B	x8
	
Φ15X10mm	

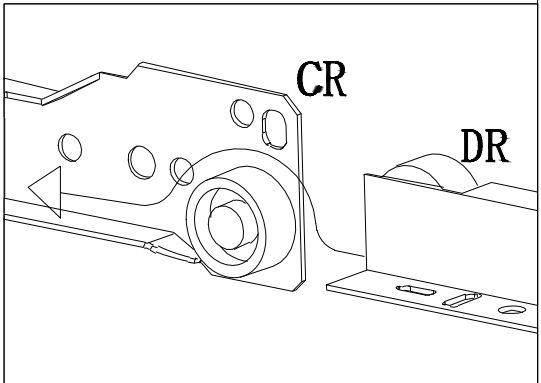
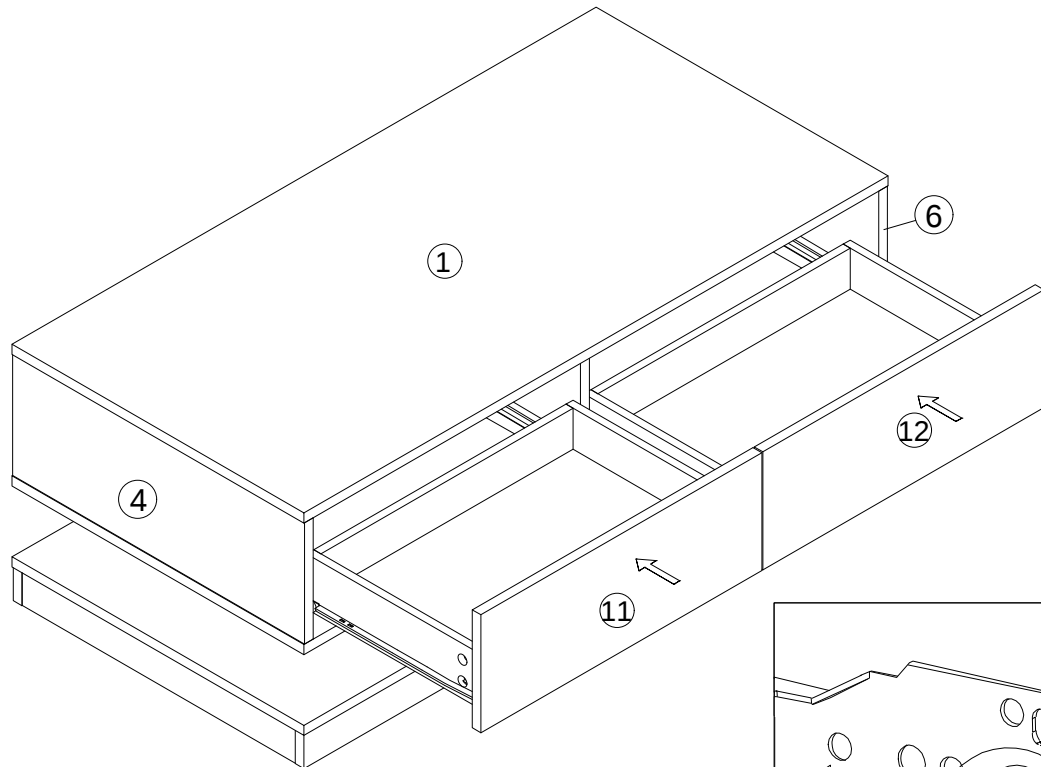


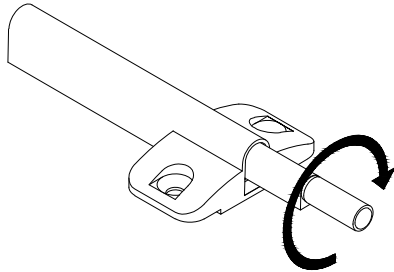
21



D	x8	DL	x2	DR	x2
					
3.5X14mm		L300mm		L300mm	

22





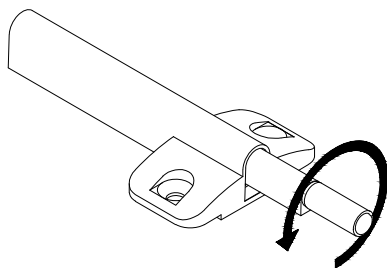
DE: Wenn die Schublade/Tür mit Auslöser (Teil: J) nach außen vorsteht, drehen Sie den Auslöser im Uhrzeigersinn, bis er sanft die Innenseite der Front berührt.

FR: Si le tiroir/porte avec loquet (Pièce : J) dépasse vers l'extérieur, tournez le loquet dans le sens horaire jusqu'à ce qu'il touche légèrement l'intérieur du panneau.

EN: If the drawer/door with push-latch (Part: J) protrudes outward, rotate the latch clockwise until it gently touches the inner side of the panel.

IT: Se il cassetto/anta con dispositivo (Parte: J) sporge verso l'esterno, ruotare il dispositivo in senso orario finché non tocca leggermente la parte interna del pannello.

ES: Si el cajón/puerta con mecanismo de retroceso (Pieza: J) sobresale hacia afuera, gire el mecanismo en sentido horario hasta que toque suavemente el interior del panel.



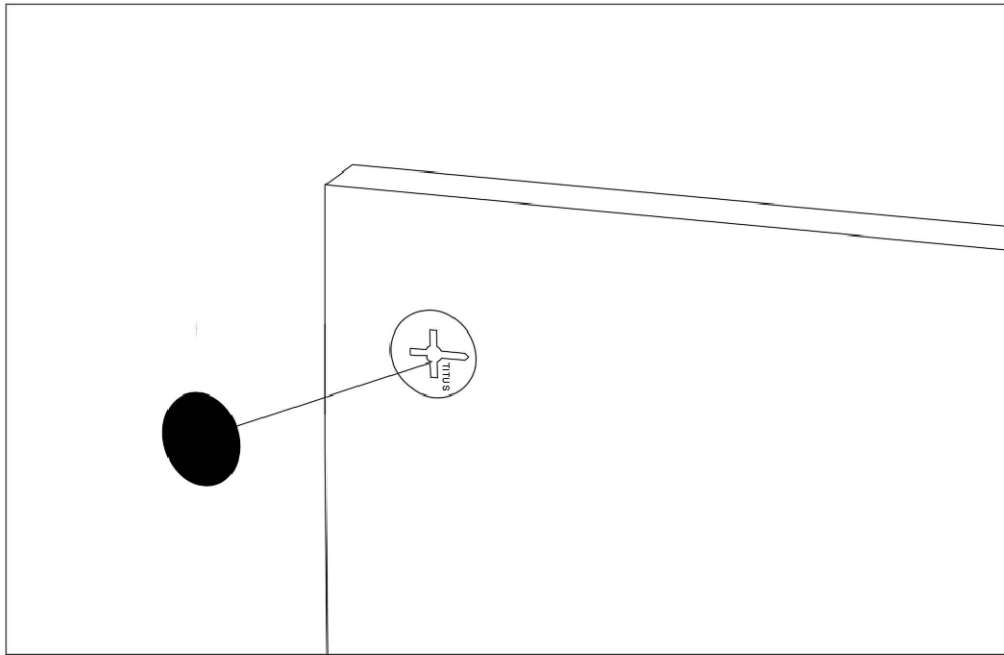
DE: Wenn die Schublade/Tür mit Auslöser (Teil: J) nach innen versenkt ist, drehen Sie den Auslöser gegen den Uhrzeigersinn, bis er sanft die Innenseite der Front berührt.

FR: Si le tiroir/porte avec loquet (Pièce : J) est enfoncé vers l'intérieur, tournez le loquet dans le sens antihoraire jusqu'à ce qu'il touche légèrement l'intérieur du panneau.

EN: If the drawer/door with push-latch (Part: J) is recessed inward, rotate the latch counterclockwise until it gently touches the inner side of the panel.

IT: Se il cassetto/anta con dispositivo (Parte: J) è rientrato verso l'interno, ruotare il dispositivo in senso antiorario finché non tocca leggermente la parte interna del pannello.

ES: Si el cajón/puerta con mecanismo de retroceso (Pieza: J) está hundido hacia adentro, gire el mecanismo en sentido antihorario hasta que toque suavemente el interior del panel.



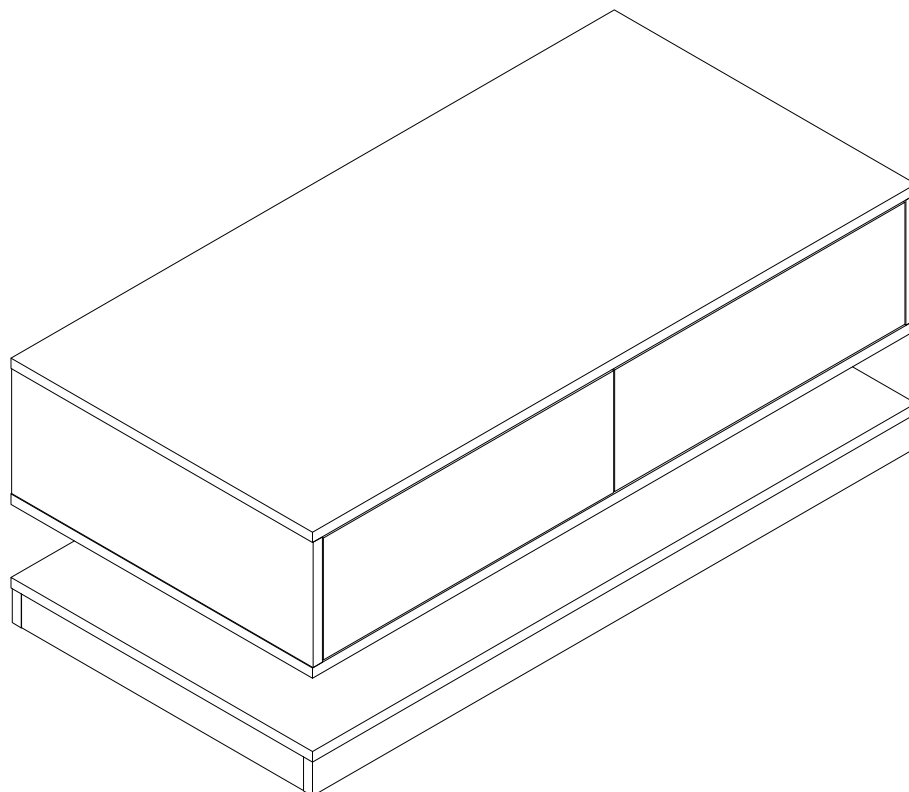
EN: After installing the product, stick the number M on the perforated position

FR: Une fois le produit installé, collez le numéro M à l'endroit où il y a des trous

DE: Nach der Installation des Produkts kleben Sie die Nummer M auf die perforierte Position

IT:Dopo l'installazione del prodotto, fissare il numero M sulla posizione perforata

ES:Después de instalar el producto, pegue el número M en la posición perforada



M	x18



[DE]

BITTE BEACHTEN: Teilenummer 1、4、6、11、12 ist mit einer dichten Kunststoffschutzfolie überzogen. Wenn das Produkt nach der Demontage Kratzer aufweist, machen Sie sich bitte keine Sorgen, es handelt sich nicht um einen Produktschaden.

Bitte ziehen Sie die schützende Kunststofffolie langsam entlang der Kante von der Oberfläche ab. Nach dem Abziehen wird das Produkt glatt und sauber.

[EN]

PLEASE NOTE: Part number 1、4、6、11、12 are covered with a tight plastic protective film.

If there are scratches on the product after disassembly, please don't worry, it's not product damage.

Please slowly tear off the protective plastic film on the surface along the edge. After peeling off, the product becomes smooth and clean.

[FR]

REMARQUE : les pièces numéro 1、4、6、11、12 sont recouvertes d'un film protecteur en plastique étanche.

Si le produit présente des rayures après le démontage, ne vous inquiétez pas, il ne s'agit pas d'un dommage au produit. Retirez lentement le film protecteur en plastique sur la surface le long du bord.

Une fois décollé, le produit devient lisse et propre.

[IT]

NOTA BENE: il numero di parte 1、4、6、11、12 è coperto da una pellicola protettiva in plastica stretta.

Se ci sono graffi sul prodotto dopo lo smontaggio, non preoccuparti, non è un danno al prodotto.

Strappare lentamente la pellicola protettiva in plastica sulla superficie lungo il bordo. Dopo averla staccata, il prodotto diventa liscio e pulito.

[ES]

NOTA: La pieza número 1、4、6、11、12 está cubierta con una película protectora de plástico.

Si hay rayones en el producto después de desmontarlo, no se preocupe, no se trata de daños en el producto. Retire lentamente la película protectora de plástico de la superficie a lo largo del borde.

Después de despegarla, el producto quedará liso y limpio.

